



MANZANILLO, COLIMA a 01 de MARZO del 2018

REF. PUERTO: FCLPANLPM 0189.18

REF. CLIENTE: 722000020603

C. ADMINISTRADOR DE LA ADUANA MARITIMA DEL PUERTO DE MANZANILLO, COLIMA
P R E S E N T E.

Por este conducto y bajo protesta de decir verdad declaramos que de conformidad a lo establecido en los artículos 36A y 40 ambos de la Ley aduanera, el artículo 65 del Reglamento de la Ley Aduanera y la Norma 14 apartado B 2ª unidad del Manual de Operación Aduanera, por este medio hacemos entrega al agente aduanal:

AGENTE ADUANAL:	ENRIQUE MANUEL HINOJOSA AGUERREVERE	PATENTE:	3200
-----------------	-------------------------------------	----------	------

CONOCIMIENTO DE EMBARQUE NO:	NYKSTA7OY1530700
BUQUE:	A.P. MOLLER 1803
PUERTO DE EMBARQUE:	QINGDAO, CHINA

CONTENEDOR(ES):	FCIU2709870	20 DC
-----------------	-------------	-------

El citado conocimiento de embarque Marítimo está consignado a nombre de nuestro cliente PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES S.A. DE C.V. (Se adjunta copia), mismo que nos ha girado instrucciones para hacer entrega al Agente aduanal citado en párrafos anteriores quien fue designado por el importador final.

LOGISTICA PORTUARIA DE
MANZANILLO, S.A. DE C.V.
R.F.C.LPM-050301-E69
PRIVADA PAROTAS / # 1, VALLE DE LAS GARZAS
C.P. 28219 MANZANILLO, COL.
TEL.S/ (314) 333 00 71 / 72 / 73 / 336 75 68.

Atentamente JOSE MENDOZA
Logística Portuaria de Manzanillo S.A. de C.V.

LOGISTICA PORTUARIA DE MANZANILLO, S.A. DE C.V.



DELIVERY ORDER

NYK de México, S.A. de C.V. As Agent for NYK Line
Manzanillo Port Office

Our ref D/O No:	ZLOU00211300	Issue Office :	ZLOBB	Issue Date :	01-MAR-18
Bill of Lading No.:	NYKSTA7OY1530700	Customs Ref. No. :		Customs Ref. No. :	
Consignee :	PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES SA DE				
D/O Receiver :					
Phone :		PIC :			
Vessel Voyage Dir :	A.P.MOLLER 1803				
Place of Receipt :	QINGDAO, SHANDONG				
Port of Loading :	QINGDAO, SHANDONG				
Port of Discharging :	MANZANILLO	ETA/Vessel Arrival Date :	03-MAR-18 15:00		
Place of Delivery :	MEXICO CITY				
Customs Commodity :	COMPUTER MOUSE				
Cargo Pick Up Loc :	MXZLO03 (CONTECON MANZANILLO, S.A. DE C.V.) Blvd. Miguel de la Madrid Hurtado, S/N Col. Las Brisas,primera seccion, TEC II Zona Norte, C.P.28239 Manzanillo,Colima.Mexico (TEL : 0)				
Empty Return Locations :	MXMEX33 (FERROVALLE DE MEXICO) Ferrovalle De Mexico, Av. Ceylan S/n Esq. Poniente 16, Col. Montealto (Ind. Vallejo), Del. Azcapotzalco (TEL : 519979021)				
Total Q'TY of Container :	20ft - 1 / 40ft - 0				
Total Package :	1929CT				
Total Weight :	3483.400KGS	Total Measure :	24.300CBM		
		Disch :	CONTECON MANZANILLO, S.A. DE C.V.		

Container No.	TP/SZ	Seal No
FCIU2709870	20'DRY ST.	CN2327094

Remark
Blvd. Miguel de la Madrid No. 426, Torre Puerto Piso 5, Local 52
Zona Industrial Tapeixtles, Manzanillo Colima, C.P.28239

ORIGINAL DELIVERY ORDER



COPY NON NEGOTIABLE

SHIPPER/EXPORTER PANALPINA WORLD TRANSPORT (PRC) LTD. QINGDAO BRANCH UNIT1001-1003, OFFICE TOWER, SHANGRI- LA CENTRE 9 XIANGGANG ZHONG ROAD 266071 QINGDAO, AS AGENT FOR AND >		BOOKING NO. TA7OY1530700	SEA WAYBILL NO. NYKSTA7OY1530700
CONSIGNEE PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES SA DE AV. PATRIOTISMO 48, PISOS 3B, 4 Y 5 COL. ESCANDONI SECCION DEL MIGUEL HIDALGO C.P 11800, MEXICO DF >>		EXPORT REFERENCES (for the Merchant's and/or Carrier's reference only. See back clause 8. (3).)	
NOTIFY PARTY (It is agreed that no responsibility shall be attached to the Carrier or its Agents for failure to notify) PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES SA DE AV. PATRIOTISMO 48, PISOS 3B, 4 Y 5 COL. ESCANDONI SECCION DEL MIGUEL HIDALGO C.P 11800, MEXICO DF >>		FORWARDING AGENT-REFERENCES FMC NO. PANALPINA WORLD TRANSPORT (PRC) LTD . QINGDAO BRANCH E2, 7/F 702 FLAGSHIP TOWER, NEW WORL < RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Delivery of the Goods to the Carrier for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.	
PRE-CARRIAGE BY	PLACE OF RECEIPT QINGDAO	FINAL DESTINATION (for the Merchant's reference only) MEXICO CITY	
OCEAN VESSEL VOYAGE NO. FLAG A.P. MOLLER 1803	PORT OF LOADING QINGDAO	TYPE OF MOVEMENT (IF MIXED, USE DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS FIELD) FCL / FCL CY / DOOR	
PORT OF DISCHARGE MANZANILLO	PLACE OF DELIVERY MEXICO CITY		

(CHECK "HM" COLUMN IF HAZARDOUS MATERIAL) PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER BUT NOT ACKNOWLEDGED BY THE CARRIER				
CNTR. NOS. W/SEAL NOS. MARKS & NUMBERS	QUANTITY (FOR CUSTOMS DECLARATION ONLY)	H M	DESCRIPTION OF GOODS	GROSS WEIGHT GROSS MEASUREMENT
FCIU2709870 / CN2327094			/ 1929 CARTONS / FCL / FCL/20GP	3483.400KGS/24.300M3
NO MARK MADE IN CHINA	1929 CARTONS		1929 CARTONS IN TOTAL 1X20ST CONTAINER(S) SAID TO CONTAIN: COMPUTER MOUSE SHIPPERS' DESIRE TO STATE THAT HS CODE: 8471607200 INVOICE# HT18MOOS005 > O/B PANTAINER (H.K.) LTD TEL: +86 (532) 66566521 TAX ID: 913702007953915X6 >> TAX ID PTM6306187S0	3483.400KGS 24.300CBM



** TO BE CONTINUED ON ATTACHED LIST **

Declared Cargo Value US \$. If Merchant enters a value, Carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged.

FREIGHT & CHARGES PAYABLE AT / BY: QINGDAO, SHANDONG MEXICO CITY			SERVICE CONTRACT NO. SIN16A0015	DOC FORM NO.	COMMODITY CODE	EXCHANGE RATE	[1] ORIGINAL BILLS(S) HAVE BEEN SIGNED. DATE CARGO RECEIVED DATE LADEN ON BOARD 11 FEB 2018 PLACE OF BILL(S) ISSUE QINGDAO DATED 11 FEB 2018
CODE	TARIFF ITEM	FREIGHTED AS	RATE	PREPAID	COLLECT		
The printed terms and conditions on this Bill are available at its website at www.nykline.com						SIGNED BY: NYK LINE (CHINA) - QINGDAO BRANCH as agent for and on behalf of	

NIPPON YUSEN KAISHA
(NYK LINE), AS CARRIER

COPY NON NEGOTIABLE

VESSEL VOYAGE: A.P.MOLLER 1803

B/L NO.: NYKSTA7OY1530700

CNTR NOS. W/SEAL NOS. MARKS & NUMBERS	QUANTITY (FOR CUSTOMS DECLARATION ONLY)	H M	DESCRIPTION OF GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
			TEL:52-55-57169800		
OCEAN FREIGHT COLLECT SHIPPERS' LOAD & COUNT SAID TO CONTAIN INLAND TRANSPORTATION IN MEXICO AND CENTRAL AMERICA IS CARRIED OUT ACCORDING TO LOCAL REGU LATIONS "DESTINATION CHARGES COLLECT PER LINE TARIFF AND OTHER CHARGES TO BE COLLECTED FROM THE PARTY WHO LAWFULLY DEMANDS DELIVERY OF THE CARGO WITHOUT PREJUDICE TO THE CARRIER'S RIGHTS AGAINST THE MERCHANT (SEE BACK CLAUSE 1) AS SET OUT AT BACK CLAUSE 24(6) " < , 40 XIANGGANG ZHONG ROAD, QINGDAO 266071 CHINA					

SIGNED
BY: NYK LINE (CHINA) - QINGDAO BRANCH

, as agent for and on behalf of

NIPPON YUSEN KAISHA
(NYK LINE), AS CARRIER